

٧٨
سبعون



هزمار ١٤١١
كانونا ئيكنى ٢٠٠٨
بها (٥٠٠) دينارن

2009



سوپاسی بو وهزارهتا رهوشهنبیری یا
حکومهتا ههریما کوردستانی ژ بو
هاریکاریا وان د چاپکرنا کوفارا سفوره دا



شاه ریزان



شاناز داخاز

ده گهه خانی بی روشنی و رانگیانده



خوهانک نیمتیاژک
فاضل عمر صالح

سهر نطیسکار
سه لام بالایی

balay.salam@yahoo.com

تبله فونا سهر نطیسکاری: ۷۶۰۴۰۳۰

موبایل: ۴۵۹۴۶۲

سکرتیرا نطیسینک
پهروین عبدالعزیز

پیداچوونا زمانک
مه سعود خالد گولی

دهرهینانا هونهرک
محمد ملا حمدی

mehemed_sersink@yahoo.com

نیگار کیش

نه حمده بیرى

ehmedbiri@yahoo.com

تبله فونا رتقه بهرین: ۷۴۰۱۹۳

سفوره ل سهر تورا نینتهر نیتک

www.eduhok.net/sivore

sivore@eduhok.net

sivore_duhok@yahoo.com



به لکهری نیگانه

نطیسینکها نزار

تهدشت بازیرقانی دهوک

موبایل: ۴۵۰۹۰۳۵

nezar_doski@yahoo.com



خەلاتى جەزتى

و: مەسعود خالدا گول

مالەكا گەلەك ھەزار ل باژىركەكى دژيان. باب يى تۆرە بوو؛ چونكى كچا وى يا پىنج سالى كاغەزەكا تەيىسۆك كرىبوو. نى بەيى وى كاغەزى زى بو وان گەلەك بوو. كچكى پاكىتەك ئىنا و ب وى كاغەزى ئەو پاكىت ب جوانى راپىچا و خەملاند و دانا بن دارا كرىسمەسى.

سپىدەھيا رۇزا پاشتر، كچكى ئەو پاكىت پىشكىشى بابى خوە كر و گۆتى: باب، ئەقە خەلاتى منە بو تە.

بابى، خەلاتى كچكا خوە يا ساقا زى وەرگرت و قەكر. پاكىت يا قالا بوو! بابى وى ب تۆرەيىشە لى كرە ھەوار و گۆتى: ما تو نزانى دەمى تو خەلاتەكى ددەيە ئىكى دقئىت تو تىشەكى زى بكەيە تىدا؟!

رۇندك ز چاقىن كچكى ھاتنە خوار و گۆتى: باب، من پارە نەبوون، لى ل شوينا پارەى من ھزار ماچ يىت بو تە كرىنە د پاكىتى دا.

روىى بابى ز شەرمان دا سۆر بوو، كچكا خوە دا بەر ھەمبىزا خوە و ئەو د ماچا را ھىلا.



دو گول

وهرگيږان ژعه ره بس: خيړس بوژانس

نقيسين: عارف الخه تيب

دو گول د ژورا نارينې دا بوون، نيكا لاستيكي بوو، يا دى ژى يا سروشتى بوو. جاره كې هه قالين نارينې هاتنه سهره دانا وى، دهمې نهو گولا سروشتى ديتين چوون بيهنكرنې و گوټن:

- چهند نهف گوله يا جوانه! چهند بيهنا وى يا خوشه!!

- دهمې ژ ژور دهر كهفتين، گولا لاستيكي نيكجار عاجز بوو؛ چونكى كهسه كى به حسې وى نه كر و ههروهسا كهسه كى په سنا وى نه كر، ديسان ههر كهسه كى به ريخو نه داين.

د وى دهمې دا ميشه كا هنگقينى د په نجه را فه كرى فه هاته ژور، گولا لاستيكي فيا سهره نجا وى ميشې بو خو راکيشيت، تاكو گولا سروشتى پى عاجز بت.

نينا گوته ميشا هنگقينى:

- ودره نك من ميشې، تو چ گولين دى مينا من جوان نابينى.. ديمه نى من گه له كى جوانه.. رهنگى من پى سورده.. بهلگين من دنهر من.. نهز بيى خوارن دژيم.. نهز بيى ناف دژيم و نهز ههر يا گهشم و قهت ناچرمسم..

هوسا گولا لاستيكي، ههر په سنا جوانيا خو كر و شانازى ب خو بر...



بهلی گولا سروستی، هەر ب بیدەنگی بیھنا خو بەلافە دکر... و پەیفەک زی ژ دەفی دەرئەکەفت...
 د سەر فی چەندی را زی، میشا ھنگفینی ب کەیف قە چوو گولا سروستی ھەمبیز کر، بهلی گولا
 لاستیکی نیکجار عاجز بوو.. ئینا گۆتە میشا ھنگفینی:
 - نەفە چی تو کیشایە نک وی گولی؟ تە نەفە چاوا زانی و خو تە پەیفەک زی گوھ لی نەبوویە؟
 میشی گۆت: تشتی جوان نە یی پیدی ب ریکلامیہ.
 دەمی گولا سروستی چرمسی.. گولا لاستیکی ترانین خو پیکرن و گۆتی:
 - چییە تو زوو چرمسی!
 * نەز گەلەک ناژیم..
 - بهلی پا نەز ژبیەکی گەلەک دریز دبه م.
 * دریزیا زی... چ شانازی بیئەقیین.
 - پا دی ب چی شانازی کەین؟
 * ب وی ئەوا پیشکیش دکەین.
 - ما دی ژبی کورت دا تە چی پیشکیشکریہ؟
 * من بیھن و شیلە یی دای، تە د ژبی خو یی دریز دا تشتەک دایە؟
 گولا لاستیکی سەری خو چەماند، ھزرین خو کرن، زانی کو گولا سروستی راست دبیزیت، دەمی سەری
 خو راکری تاکو داخوازا لیبورینی زی بکەت، دیت یا مری و ل پشت خو قە بیئەکا گەلەکا خوش یا کو
 بی نەمریت یا هیلای.



فۆزىيىن كوردا

Kurdistan

دليبر زهيبەر ئۆسمان

زارۆكئىن خۆشتقى.. چ پئ نهفئىت كو ههر ئىك ژ مه خۆزىهكا تايبهت يا ههى دا پاشهرؤژا خۆ مسؤگهر بكهت و خۆزىا خۆ ب جه بينيت.

بابئ سىدارى گازى كره كور و كچئىن خۆ و فئا بزانيهت كا وان چ خۆزىهك ههيه ل پاشهرؤژى.
سىدار و سهميان و قين و ژين چوونه دهف بابئ خۆ. بابئ وان گۆتئ: زارۆكئىن من.. من دقئىت بزانهت خۆزىا ههوه ل پاشهرؤژى چيه؟

سىدارى گۆت: خۆزىا من نهوه كو ههر چوار پارچئىن كوردستانئ ببينه ئىك؛ چونكى نهگهر ههر چوار پارچئىن كوردستانئ بوونه ئىك دئ كوردستان بيته دهولت.

سهميانى گۆت: خۆزىا من نهوه ئەم هههه بھوئين و ههر ئىك ژ مه ببينه تشتهك؛ چونكى دهمئ كوردستان دببته دهولت دا ئەم پاريزگارئى ژ ناخا وئ بكهين.

فئىنئى گۆت: خۆزىا من نهوه ههكو كوردستان دببته دهولت و ئەم پاريزگارئى ژ ناخا وئ بكهين، ئەم فولكلورئى خۆ يئ كوردئى ژ بير نهكهين و ههردهم جل و بهرگئىن كوردئى ل بهر مه بن.

ژينئى گۆت: خۆزىا من نهوه پشئى فان هههه تشتان كو ئەم هههه فئىكرا وهلاتئى خۆ پاكژ بكهين؛ دا جل و بهرگئىن مه يئىن كوردئى د نافئى سروشتئى كوردستانئ دا ب رهنكهكئى جوان ديار ببين.

بابئ وان گۆت: زارۆكئىن من.. نهگهر ههههه زارۆكئىن كوردا وهكى ههوه بن دئ شئىن ل پاشهرؤژى فان خۆزىان ب جه ئينن و كوردستانئى سهر ئئىخن.



سهرگ سالگ

عرفان محمد تهمین

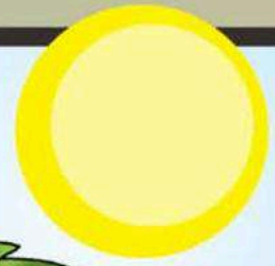
بخیر بهیت سهری سالی
دی کهینه ناهنگ ل مالی
سهر لیقا کهیف و گرنژین
دی پیکته هه لکهین شه مالی
شادی یه ل قی دونیایی
نهم ههمی رابووین سه مالی
دخوازین روژهک به خته وهر
چاقه ریینه بوچی نایی
زنده بوون قیان و نه شین
که نی شرین، په یشف هنگشین
دلین مه نازک و شهنگن
خهم و کوغان ژ مه رهقین
بابا نوئیل جارک دی هات
وی بو مه نیناتن خه لات
زهنگا سهری سالی لیدا
سالهکا نوی ل مه هه لات



نەينيا شرينىي

و: سەلام بالايى

چىرۆك: خون مجيد

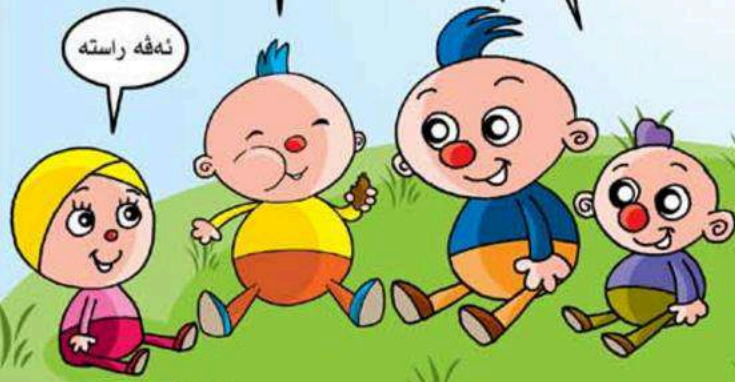


ل بن سيبهرا دار
قهسپهكى، زارۆك د
روينشتى بوون، ژ بهر
ياريا و گهرما هافينى
وهستيا بوون. ئىكى ژ
وان قوسپهكا ژ دارى
كهفتى راكر و خوار و
گۆت:

نەف قەسپە چەندا
خۆشە! تىشەكى سەيرە!

نەفە راستە

نەفە راستە



ههميان سەرى خۆ سەرئەفراز گرن و بەرى خۆ دانە
دارقەسپىن و چ نەگۆت. بەلى يىن ژ ههميان مەزنىتر
بلەز گۆت:

دى پا وەرن دگەل من

نەز بۆ هەو نەينيا شرينيا
وى بېژم؟

بەلى يا هەفالى،
بەلى..



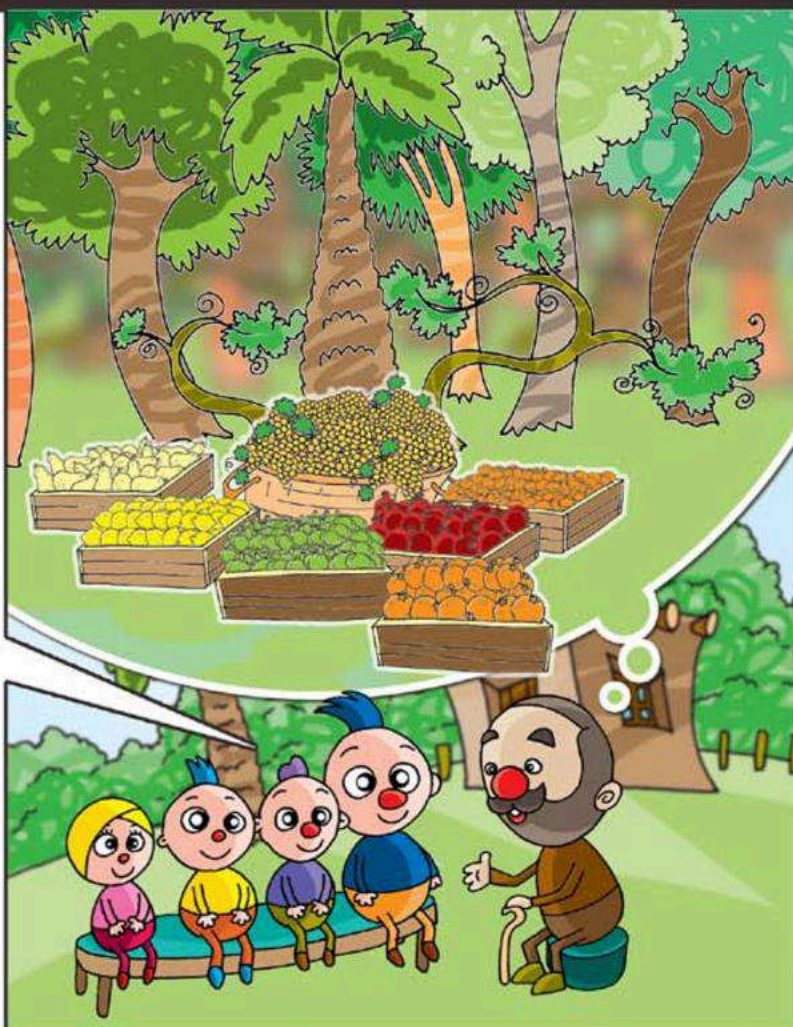
ھەممى گەتتە دوپپ ھەڧالى و جوونە دەڧ كۆلكەكى،
كو نۆبەدارى پىر يىن دارستانى تىڧە دىيا.. و ئەوى
پىرەمىرى سەرھاتى بۇ زارۆكان ڧەگىرا و گۆت:
"رۆژەكى دارستانى ناھەنگا بۆرىنا سالەكى ل سەر
ژىن دارقەسپى كر. دار قەسپەكا بچوك و راست
بىلند دىبوو.. و ل سەر سەرى وى تاجەك كوچ دارىن
دى وەك وى د رىكوبىك نەبوون.. دار ھنار ناخفت و
گۆت:

- ئەز چ بىكەم دىارى بۇ ڧى دارقەسپا جوان و ڧى
بىرەدورپا خۇش؟.. نا ھاتە بىرا من، سەلكەكا ھنارىن
دلقەكەر.. ما نە دىارىيەك جوانە؟ ئەڧە يا ب
ساناھى يە.

دار ھزىرى گۆت:

- و ئەز.. دى دىارىيا من چ بىت؟ نا.. گلوازەكى
ھزىرا.

دار پرتەقال پىشتى دگەل دارا لىمونى رىكەڧتى،
سندۆڧەكا مەزن يا پرتەقال و لىمونا بۇ كرنە
دىارى. ھەروسا مژمژە و ھرمىكا زى سەلكىن تىزى
بۇ كرنە دىارى و مېوېن تىر بىكڧە گۆت:
- ئەڧە چەند بىرەدورپەكا شرىنە! دارستان يا
بىرەدورپا بوونا دار قەسپى دگىرن!
و ھوسا ھەمى داران دىارىين خۇ پىشكىشى دار
قەسپى كرن. ئەو زى گەلەك كەيفخۇش بوو ب ڧان
دىارىيان.



ئەڧە ھەمى بۇ منن؟.. تىر،
ھزىر، خۇخ، مژمژە، ھرمىك،
ھنار؟ بۇ من ب تىن؟ دارستان
چەند د باشن، ئەز گەلەك
كەيفخۇشەم!"

"و ھوسا پىشتى دار قەسپى ئەو ڧىقى ھەمى
خوارىن رۆژ لدويف رۆژى، كو ھەمى د خۇش و
شرىن بوون و ئەو ھەمى جوونە د ناڧ لەش
دار قەسپى دا و پىر خۇش و ب تام كەڧت و ز
ھەمىيان ب بەرھەمتر و خۇشتر لى ھات."

ڧى جارى بىرەمىر ژ
ناخفتنى راوستيا و بەلى
دەمى رابووى زوى بەزى
دەڧ قەسپا و خوارن، ھەمى
زارۆك ب سەرگىشيا ھەڧالى
كۆمبوون و كەيفخۇش
بوون.



پيشانگه‌ها زاروكان

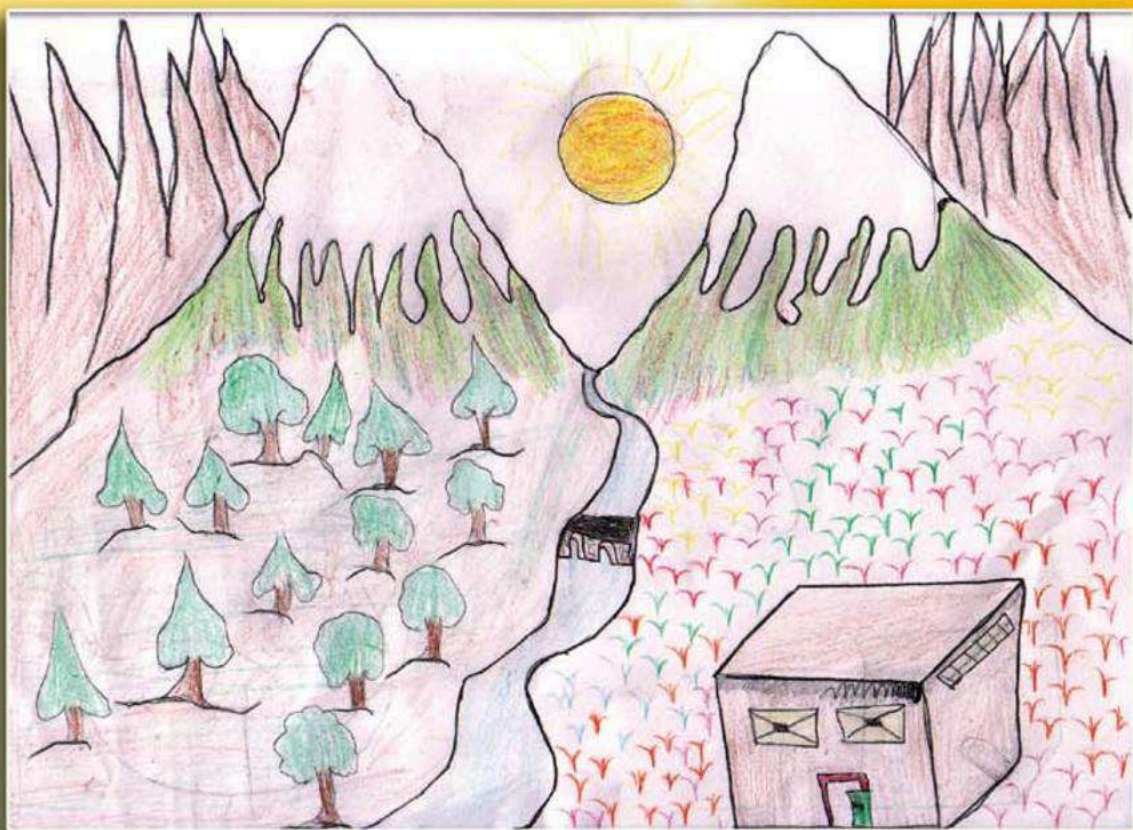


ئالاھىدى كور دىستان

ئاماد سەباج مەھمەد - قوتابخانا كىتىر يا بىنەرەت



عەمەر جانگىر ئىسماعىل - قوتابخانا كىتىر يا بىنەرەت



گاره مه محمود هاشم - قوتابخانا کنیر یا بنهرت



مللهت سه لیم جهمید - قوتابخانا کنیر یا بنهرت



ژ باژیری

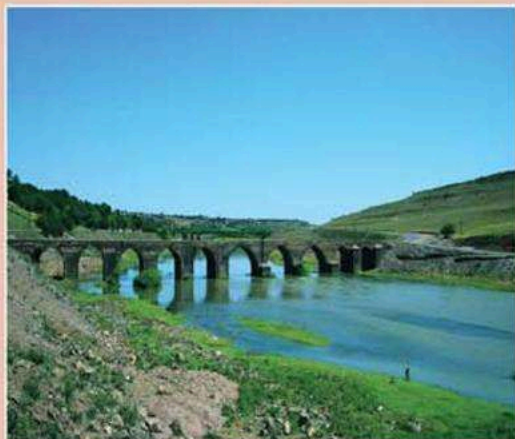
نامه



نامه (دیاربەر) یهك ژ كهفنترین باژیرین كوردستانییه، دیرۆكا وی دزقریتهفه بهری (۵۰۰۰) سالن، ب دهرگههی شارستانییهتان هاتیه نیاسین. نامه پایتهختی باکوروی كوردستانی و مهلبهندی بزاقا نهتهوایهتیا كوردیهه ل قی پارچا وهلاتی.

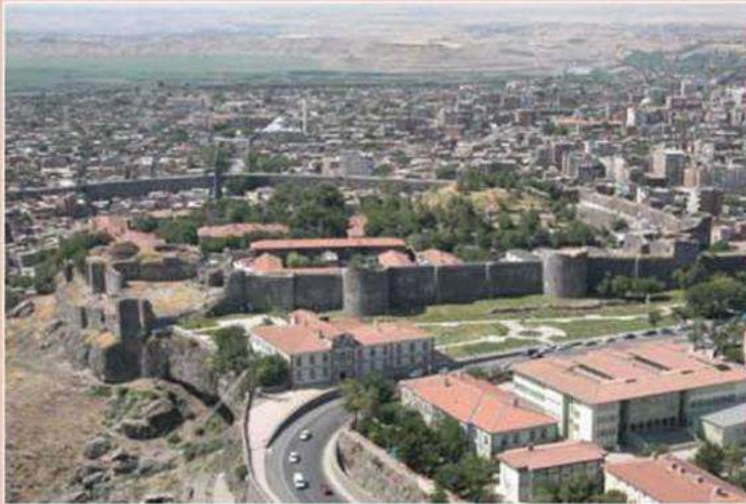
سی هزار سالن بهری زایینی ل سهر دهمی خوریان (هوریان) باژیری نامهدی هاتیه ئافاكرن، ژ وی سهردهمی و ههتا چاخنی ئوسمانیان (۲۶) شارستانییهتان دهستهلاتداری ل قی باژیری کریه، ههر ئیكی شوین دهستین خو د ئافاكرنا باژیری دا هیلایینه، لهوما باژیر ب موزهخانهكا سروشتی هاتیه ئافاكرن.

ژ بهر گرنگیا جهی نامهدی كو ب کلیلا گرتنا وهلاتی میزوبوتامیا (ولاتی ئاقبهره دو رووباران) هاتیه نیاسین، ژ بهری زایینی و ههتا چهرخین دیماهیی نامهد جهی ههفرکی و شهرهنیخا دهولهتین مهزن بوویه و كهتیه بهر هیرشین داگیركهران. لهوما بهری پهیدا بوونا ئیسلامی خهلكی باژیری شویرههكا مهزن ب



دياربهكر

بهره‌فكرن: موسه‌دهق نووقى



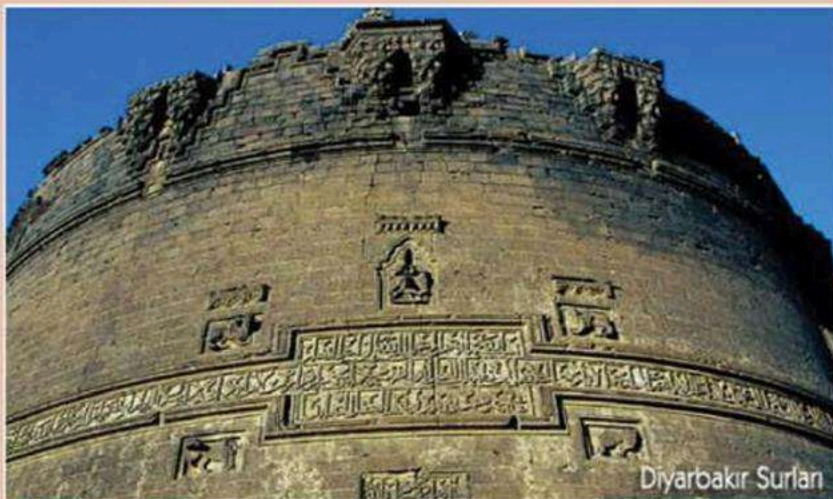
دریژیا پینج کیلومیتران ل دۆر باژیری ناڤا کریه، کو پشتی دیوارى چینی دریژترین شویره‌یه ل جیهانی، بلندی دیوارین وى (۱۲)م و پانیا وان(۲۰) میتره و (۸۲) بورجین زیره‌قانیی لی هه‌نه وهك بورجا (حهفت بران، بورجا ئەڤلى به‌دهن، بورجا بزنى.. و یین دى). د سمرده‌مین كه‌فن دا پینج دهرگه‌ه ل شویره‌ی هه‌بوون، دیوارین شویره‌ی و بورجان ب گه‌لهك نفیسین و وینه و نه‌خشه‌یان دخه‌ملاندینه. زیده‌بارى شویره‌ی و بورجان چه‌ندین شوینوارین

دى یین دیرۆكى ل نامه‌دى هه‌نه وهك (مزگه‌فتا مه‌زن، منارا چوارلنگ، دیرا مه‌ریه‌م، مزگه‌فتا سه‌فا، پرا دهه‌رى، مه‌درسه‌یا مه‌سعودیه، خانا ده‌لیلان و گه‌له‌کین دى).

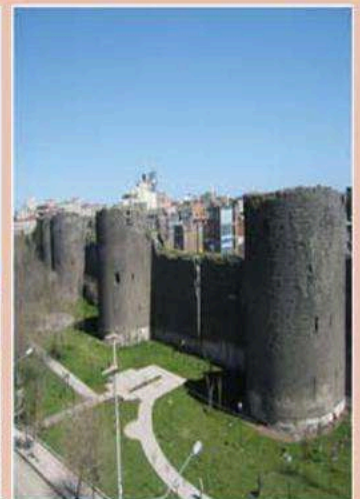
نامه‌د ناڤى دیرۆكى و ره‌سه‌نى باژیرییه، پشتی عه‌ره‌ب ب ریکا ده‌سته‌لاتداریا موسلمانان ل سالا (۶۴۰) زایینی گه‌هشتینه ده‌ڤه‌رى ب (دياربه‌كر) نافکریه، سمرده‌مه‌كى تورکان ناڤى وى کربوو (ڤه‌ره نامه‌د)، ل سالا (۱۸۶۹) ده‌وله‌تا ئوسمانی ب فه‌رمى ناڤى وى کریه دياربه‌كر.

نامه‌د دکه‌ڤیته باشوورى رۆژه‌لاتى تورکیا و نافه‌ندا باکورى کوردستانى، ل سه‌ر کنارى روبرارى دجله‌ ل ده‌ستاهیه‌کى ژ به‌رى بازه‌لتى هاتیه‌ نافاکرن.

نامه‌د د ڤى سمرده‌می دا مه‌زنترین باژیری باکورى کوردستانى یه، زانکویه‌ك ب ناڤى زانکویا (دجله‌) لی هه‌یه، مه‌له‌بندى سه‌ره‌كى یی بزافا نه‌ته‌وايه‌تى و ره‌وشه‌نبیریا کوردی یه ل باکورى کوردستانى، چه‌ندین وه‌شانخانه و کۆڤار و رۆژنامه‌ین کوردی لی هه‌نه، گه‌له‌ك نفیسه‌رو ره‌وشه‌نبیرین نافدار ژ ڤى باژیری دهرکه‌ڤتینه.



Diyarbakir Suran



دایپر

سناریو : محمد محمد و : کاروان محمد



پیری و چهرکی و کورکی

کەشە حەسەن



هەبوو.. نەبوو.. ل گوندەکی پیرەژنەك هەبوو.. رۆژەکی ئەو پیرەژن ب شەقی چوو دەف کورکەکی و ژ خەو راکر. وی پیرەژنی گۆتی: دقیت تو دگەل من بهی.

کورکی گۆتی: ئەز دی چەوا دگەل تە هیم؟ نوکە دی بیتە سپیدە! پیرەژنی گۆتی: وەرە وەرە.. ئەز دی تە زقرینمەفە بەری ببیت سپیدە.

کورکی گۆتی: باشە ئەز دی چەوا دگەل تە نیم؟ ئەم دی چەوا چین؟

پیری گۆت: من جەرکەکی هەی دفریت، ئەم دی ب وی چین و هندی مرۆف بچن تیدا هەر مەزنتەر لیدهیت!

کورک دگەل پیرەژنی چوو. هەردو پیکفە چوون جەهکی کو تزی مرۆف لی بوون. کورکی گۆت: دا بچین.

پیری گۆت: چینابیت ئەم هوسا بچین؛ چونکی ئەگەر ئەفان مرۆفان ئەم دیتین دی مە گرن.

کورک و پیرەژن هیدی هیدی ب جەرک فە چوون و د هندی دەرەجکان دا چوونە خواری، دیتن هۆلەکا مەزە و تزی مرۆفان و وینە و پەیکەرین مەزن تیفەنە. د هندی دەرەجکین دی دا چوونە خواری، پیرەژنی گۆتە

کورکی: ل قیرە نەناخفە؛ چونکی ئەف مرۆفە د خرابن، ئەگەر مە بگرن ژ، دی مە کوژن.

کورکی گۆت: ئەگەر ئەفە مرۆفی دکوژن و د خرابن دقیت ئەم زوی ژ قیرە بچین.

پیری گۆت: چینابیت ئەم هوسا بچین؛ چونکی ئەگەر ئەفان مرۆفان ئەم دیتین دی مە گرن.

کورک و پیرەژن هیدی هیدی ب جەرک فە چوون و د هندی دەرەجکان دا چوونە خواری، دیتن هۆلەکا مەزە و تزی مرۆفان و

وینە و پەیکەرین مەزن تیفەنە. د هندی دەرەجکین دی دا چوونە خواری، پیرەژنی گۆتە کورکی: ل قیرە نەناخفە؛ چونکی ئەف مرۆفە

د خرابن، ئەگەر مە بگرن ژ، دی مە کوژن.

کورکی گۆت: ئەگەر ئەفە مرۆفی دکوژن و د خرابن دقیت ئەم زوی ژ قیرە بچین.

پیرەژنی گۆت: بیئنا خوە فرەه بکە دی نوکە چین.

پیری و کورک د دەرەجکان دا چوونە خواری، پیرەژنی گۆتە کورکی: هشیار بە ل قیرە هندی مرۆف د زیندانکرینە و دقیت ئەم وان

بەردەین. ئەز دی نوکە دەرمانەکی دەمە تە و تو دی د وان وەرکە دی دا ئەم بشیین وان بەردەین.

ئیک.. دو.. س.. دەرمان د زیرەفانا وەرکرن و پشتی پینج دەقیقان گیز بوون و کەتن و پیری و کورکی دەستین وان فەکرن و کرنە د

جەرکی دا. پشتی هینگی چوون دیتن رووبارەکی جوان یی ل ویری و ماسیین بچووک و کەسک و سۆر و پرتەقالی یین تیدا. هەمی خەلک

ژ جەرکی هاتنە دەر و دەست و چاقین خوە شویشتن و بیئنا خوە فەدان و پاشی چوونە د جەرکی دا فە و پیری ژ هەر ئیک برە مالا

وی و پاشی کورک ژ برە مالی بەری دیکل بانگ بەدت و پیری سوپاسیا کورکی کر و ل رۆژا دی هەمی ب کەیف و خوەشی ژ خەو

رابوون و هەروەسا کورک ژ.



چيروکا ماموستا ديارى

وهرگيران: دلو

وينه: مستهفا رحمة

سيناريو: فهريد معومز

سهرهراى كو نهو
كهسى نائيشينيت،
لى نهز نزانم تو بو
زى دترسى!



نهفه ماموستايى
نيكانهيه يى رژه ل
سمر دوباره پيداچوونا
بابهتى!



ما ناف چاف
گرتنا وى بهس
نينه!؟



پشتى بوزينا چهند روژان

ماموستا ديار گيرو بوو... ناهيت...
بخير بچيت ناف چافگرى





فهرمو
رۆژ چ تشنا ژى
نه به..

[نشلهکن جانه ماموستا ديار نههيت]

ببوره
ماموستا!



نهز گيرۆ بووم، نه ب دستى
من بوو.. تروميلا من ژ کار
کهفت و نه چار بووم قوناغهکا
دریژ ب بيان بهيم.



ماموستا
ديار يى
دگر نژيت!
داخوازا لى
بورينى ژى
دکهت!



گهلى قوتابيان
ببۆرن

نه رۆژ.. من دفتت دهه تو
دنفيسى تو پرسىارى ژ خو
بکهى... نهز بۆ کى دنفيسىم
و بۆ چ دنفيسىم و چاوا
دنفيسىم؟



نهز نه يى تۆر ده ته بير و
بۆچوونين خو گۆتين، بهلى
نهز يى ژ ته تۆر ده کو تو
زوى ژ وى ليقه بووى يا ته
دنفيسى، دهه ته قبايى يا
تهنفيسى ژى بهه!

ببوره ماموستا..
نهز چه ژ ته
دکهم.. ب تنى نهغه
بۆ يارى بوو.



به ياده هات! ودى پا نهو
ماموستا يه کى باشه..
نهه چهنه د راستا وى
دا شاش بووين!؟



دى باشه پا فهرمون
دا پيداچوونا بابتهتى
بکهين

دا بچينه
پيداچوونى

بهلى

دى

17



[نشلهکن جانه ماموستا ديار نههيت]

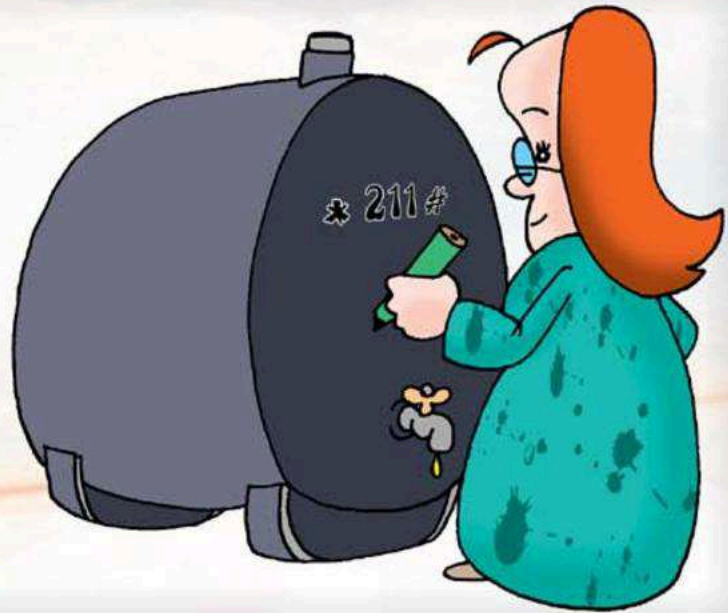
باوهريکه ماموستا
نهز گهلهک چه ژ
ته دکهم

114

پیکه نین



نیکي (# ۲۱۱ *)
 لسه ر تانکي گازی
 نقیسی دا بزانییت
 چه ند گاز د تانکي
 وی دا مایه !!



شاجوان شغان



دایکي گوتته زاروکی خو:
 سوبه هی جه ژنا بوونا ته
 یا پینجی یه، نه زدی بو
 ته کیکه کی و پینج
 شه مالکا کرم.
 زاروکی گوت: نه دادی،
 بو من پینج کیکا و نیک
 شه مالک بینه.

باوهری عزمت

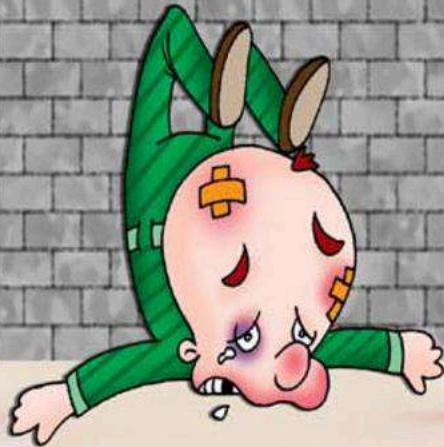


پېنگه نېټ



زاروکه کی گوته بابی خو بو
من پینج هزار دینارا. بابی
به رسف دا دی چ ل چوار
هزارا که ی؟ سنی هزار بو
چنه؟ دو هزارا ژی چ پی
ناهیته؟ ها بو ته قی
هزاری بهس نه و ژی ق من
نینه.

ژینالی سه رتیپ



نیك دبانی دا
که ت گوت باش
بوو نه ز نه مریم
نه گهر دا بابی من
من کوژیت.

هیقین سه رتیپ



بهره‌میتا زاروگان

هاریکاری



دیژین محمەد حمەدی

روژه‌کی ئیقاری دەمی تارا ژ فوتابخانی دەرکەتی و بەرهف مال چووی، د ریکی دا و ل سەر شوستهی ئاڤرته‌کا ب نایسالفه چووی دیت یا راوه‌ستایه، ئینا تارایی د میسکی خوه دا هزرکرن و پرسیار ژ خوه دکر ئه‌ری قی ئیقاری ئەف ئاڤرته بو یا ب تنی ل قیری راوه‌ستایه؟! لهو تارایی بریار دا پرسیار ژ وی بکەت ئەگەر پیدی هاریکاری بیت دا دەستی هاریکاری بو دریز بکەت. تارایی خوه نیزیکی وی ئاڤرتهی کر و گوتی: ئیقار باش خالەت. خالەتی بەرسفا وی دا و گوتی: ئیقار باشتەر خالەت گۆری.

تارایی پرسیار ژ خالەتی کر: خالەت تو پیدی کو هاریکاری تە بکەم؟ خالەتی بەرسفا دا و گوتی: بەلی خالەت گۆری، ئەز گەلەک دنیایی نابینم و نەشییم ب تنی ژ شەقامی دەر باز بێم، هیشی دکەم تو هاریکاری من بکە ی دا ژ شەقامی دەر باز بێم. ئینا تارایی دەستی خالەتی گرت و پیکفه چوونە لایی دی یی شەقامی. خالەتی ژ ی سوپاسیا تارایی کر و دەستی خوه دریزکره بەریکا خوه و شرینیهک دا تارایی وهک چەقەنگ ژ بو هاریکاری وی. گەلەک کەیف تارایی هات و بەرهف مال چوو. ل مال ئەو سەرھاتی بو دایک و بابین خوه فەگیرا. گەلەک کەیف وان ژ ی تارایی هات؛ چونکی هاریکاری وی ئاڤرتهی کربوو و داخواز ژ تارایی کرن یا بەر دەوام بیت د هاریکاری خەلکی دا ژ بەر کو هاریکاری کارەکی باشە.





دى ته!
 ب خوينا دى خو ناقدەم
 جوان خەملىنەم
 و تە گەشكەم
 و دگەل ئەلندا هەر نوى رۆژەكى
 دى ته!
 تير بيهن كەم
 سەخبير كەم
 كەمە شەنگە گول
 هەتا تير دگەل من دگرنژى
 ئەى گولا جوان و هەژى
 من ژقان دگەل تەيه
 هەمى رۆژەكى
 وەكى ئەقروكە ژى...



گولا من



رۆژين مەهدى
 قوتابخانا نالا يا زموونهيى



كوردستان

خالد حەسەن خالە

كوردستانه وارى مه
 ئەوه عەشق و قيانا مه
 ئەوه شادی و ژيانا مه
 ئەوه رۆناییا چاقین مه
 ئەوه خوشی و ژيانا مه
 دى خەملىنين وارى خو
 دى كەينه تاج نەسر سەرى خو
 دى كەينه بويك بو جيهانى
 دى كەينه قوتابخانه بو ژيانى
 باغان دى چينين ب دەستين خو
 دى ناقدەين ب خوينا لەشى خو
 دا ببشكورن وەك بشكوژا
 دا بخەملن وەكى بووكا
 كوردستان وارى مەيه
 ئەو بببيكا چاقى مەيه
 ئەو دايك و مالا مەيه
 بەس كوردستان نارمانجا مەيه



باشى و خرابىين (كومپيوتەرى و تەلەفزيونى) ل سەر زارۇكى

خۇ بنياسە



چىمەن تاھىر

زارۇكىن جوان..
كومپيوتەر و تەلەفزيون ئەو نامىرن كو دىن گەلەك مفاى بگەھىننە مە، بەل د ھەمان دەم دا خرابىين وان
ژى گەلەكن.
ئەم زارۇك گەلەك پىزانىنان ژ فان نامىران وەردگرين، بەل ئەگەر ئەم خراب ب كار بينين دى خرابىين وان ژى
بنە گەلەك.
زارۇكىن خۇشتى..

مامۇستايەكى كۆلىژا پزىشكى ل زانكۆيا بەرىتانيا دىبىژىت: روينىستن ل بەر شاشا كومپيوتەرى و تەلەفزيونى بۇ
ماوەكى دىرېز دىبىتە ئەگەرى ھىكبوونا ھەستىين پىيا و خواربوونا بېرا پىشتى و ماندىبوونا مىشكى زارۇكى و
ھەردو چاقان. ھەروەسا دىبىتە ئەگەرى سەرنىشان و تەمبەلى و بى تاقەتىي. ب فى چەندى مەترسىي ل سەر
تەندروستىيا زارۇكى دكەت.. ھەروەسا زارۇكى ئاگەھ ژ دەمژمىرى نامىنىت و بۇ ماوەكى گەلەكى زور ل بەر
شاشى دروينىستىنە خوارى و ب فى چەندى تىكەلىيا وى دگەل ھەقالىن وى كىم دىبىت و ب دروستى ئەركى
قوتابخاننى جى بەجى ناكەت.





گه لیئ مه

هاوکار نورس نهقروژ

پاقرئی ب پاریزن
 گلیشان نه هاقیژن
 چونکی جههک جوانه
 ژیان و ساخله می مانه
 گه لیئ مه گه لیهک هینه
 هه ردهم ناقایه و شینه
 ل هه ر چوار وهرزین سالی
 جوانه وهک بوهارئ
 نه قجا دا بچین ببینین
 هیشیا خو بجه ببینین.

گه لیئ مه گه لهک جوانه
 نه و ژبو مه بیهنقه دانه
 سکر و دیمه نین رهنگین
 ته ق دل قیرا شاد دین
 جههک خوشه و شرینه
 نه م ژویرا سهیرانینه
 گه لی زاروکین جوان
 ده می هوین دچن سه ردهان
 پاقرئی ب پاریزن





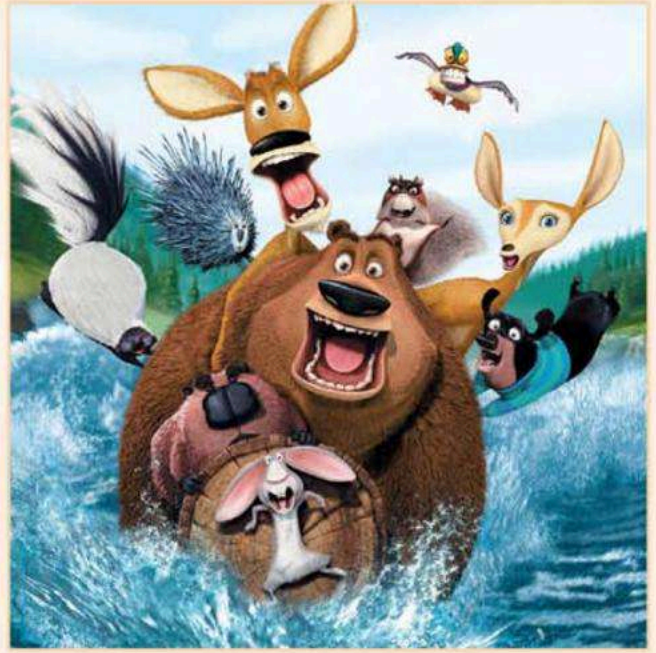
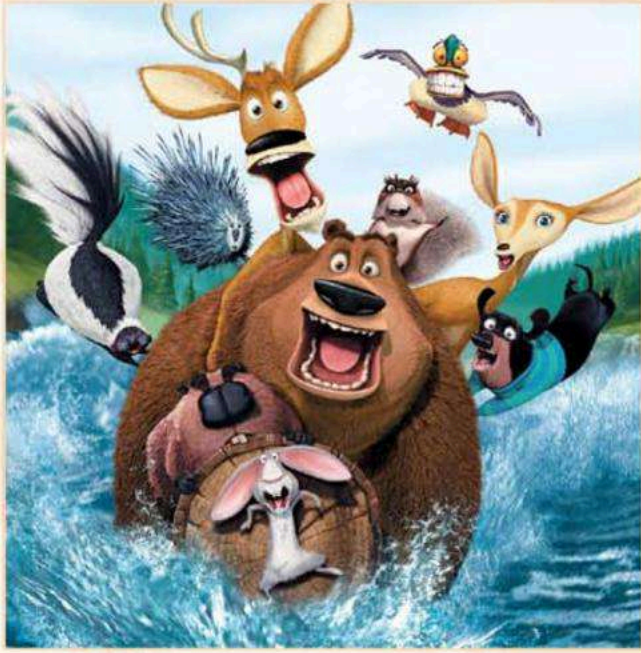
رهنگ بگه + مژویلیک

نا: نهجهد بیری



ژ شان هر شهش سپهران، ب تتی نیک دگمل
شی وینهی دگونجیت، نهو کیژک سپهره؟





شەش جوداھییان د ناڤەرا ڤان دو
وینەیان دا پەیدا بکە!

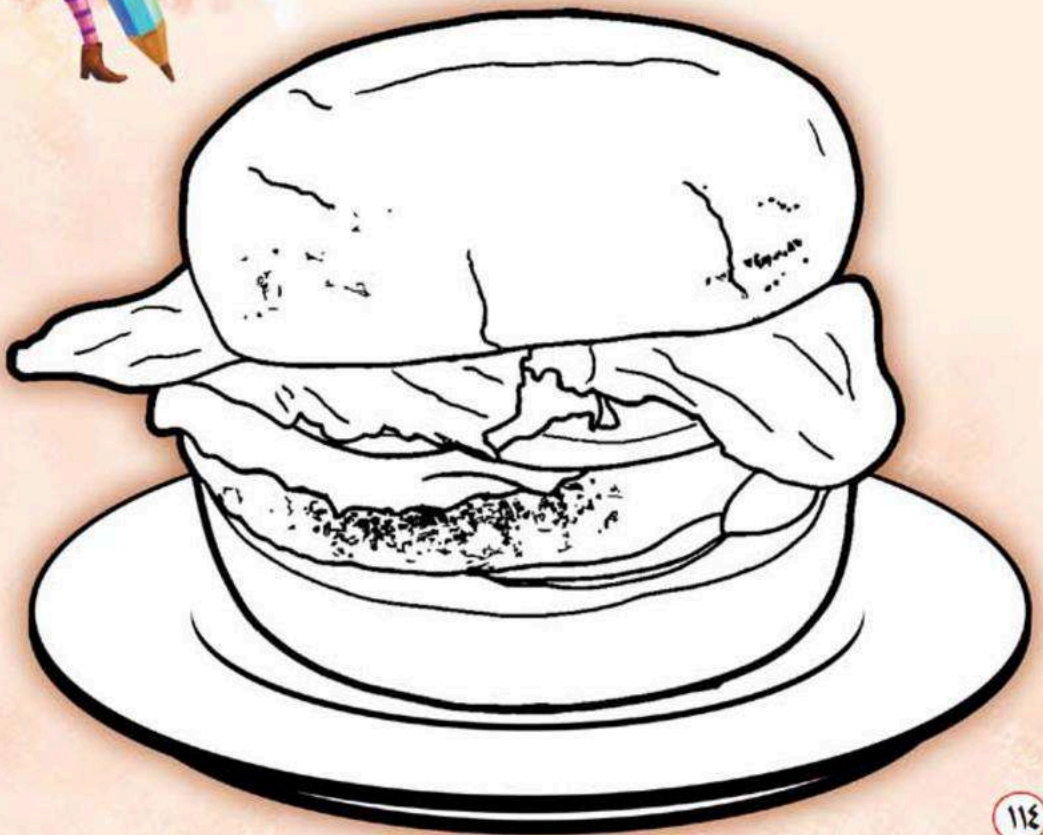
6



Reng
bike



20



114

بیه کسه کی رهوشت جوان

میعاد کسان

زاروکیڼ خوشتمی..

رهوشت نیکی ژ سالوخته تین گهلهک گرنگه د ژیا نا ته دا، نه فجا پیدفیه رهوشته کی زور جوان و تازه ل نک خو پهیدا بکهی، داکو د ژیا نا خو دا مروقه کی سهرکهفتی و بهاگران بی. گهر ته دقیت وها بی، فهره فان خالین ژیری لهر چاف بگری:

گوهی فو بده (دایک، باب، ماموستا و کسین ژ فو مهزنتر)، دا ههمی مهز ژ ته بکن.



فو ژ ههمی کارین فراب و هقالین فراب دویر بیفه، دا تووشتی چ ناریشان نه بی.

ٹاففتننن نه جوان نه بیژه و بلا ٹاففتننن ته د مفادار بن، دا ههمی ریژی ل ته بگرن.



نهرکی فو یی فوالدنکهمی بیه بیله، دا سهرکهفتی بی.

هندهک جازان کوّفار و پهرتووکان بفوینه، دا پیزانیننن ته یین گشتی بهرفرهه بین.



یی پاقر و بسرهوهر به، دا ساخلم و جوان بی.



ڪاريڪاٽيڙ



سهردار ڪيسٽيڪي

1



2



Serdar.K



۲۷

۱۱۴

Heftiyarî hindî hizrên xo kirin û êk ava kir û ya dî xirab kir çî rê nebirinê, îna li rexê rwîbarî ma hêbetî û giriftar û di hizr û xema da xeware bû. Demê ew di kwîratîya hizra da, hind dît kêvrwîşkek dibar ra bûrî. Îna bilez gazî kirê:

- Spêda te baş kêvrwîşkê.

* Spêda te baştir heftiyaro.

- Ezê ketîme giriftariyekê û çendî dikem û nakem serê min jê dernakevît. Herwekî tu dibînî min gurgêk û bizinêk û telîsekê cehî yê heyn. Min divêt derbaz keme layê dî yê avê, gemîya min ya biçwîke û evî barî hemyê pêkve hil nagirîtin. Eger ez biznê û cehî rakem, bizin dê cehî xotin. Eger ez biznê û gurgî bibem, gurgê dê biznê xotin. Eger jî ez gurgî û cehî bibeme layê dî, gurgê dê revîtin. Serên rêya yê li ber min berze bûn! Ez nizamim dê çî kem?!

* Heftiyaro te ya li ber xo berze kirî, te xem nebît, ez dê arîşa te çareser kem, belê divêt tu soz bidey ku min xelat bikey.

- Wey ne carekê belku sed caran soz bîtin!

Îna kêvrwîşkê gotê:

- Gurgî û biznê rake, biznê dane rexê dî û gurgî di gemîyê da bihêle û li gel xo careka dî bizivrineve, paşî cehî jî bar bike û bibe.

* Çend hizreka ciwane! Tu çenda jîr û aqilî! Ez dê guhdarîya te kem.

Heftiyarî gurgê û bizinê kirine di gemîyê da û rwîbar birrî û bizinê gehande rexê dî û gurgê li gel xo zivrandeve, demê zivriyeve dît nîveka cehî nemaye.

Heftiyarî gotê:

- Eve çî ye? Nîveka cehî diyar nîne?! Hebît, nebît dizekê ketîyê!

* Nexêr çî diz neketîne, te soz dabû min xelat bikey min jî nîveka cehî bir û ew jî xelatê min bû!!

Herduwa li kenê da û her êk bo ser rêka xo çû.



Dê çewa derbaz kem?!

Nivêsinâ: Firank wisington

Wergêrran: Izet Yusif

Carekê heftiyarek gelekê birsî bû û li xwarinê digerya. Ew çend rojek bûn navê wî xwarin bît neçûbû hinava. Spêdekê zwî berî zelalbûnê ji mala xo derket û siwarî kevne gemîya xo bû û rwîbar birrî û derbaz bû layê dî. Gemîya xo li nav leven û qeremê li ber lêva avê veşart û beref semta gundekî kete rê. Xelkê gundî hemî derketbûne dervey gundî û di nav rez û zevyên xo da mijwîlî karî bûn.

Heftiyarî xo xîsande nav gundî û çû di kolkekî ve û biznek derêxist.. çû di xanîyekî ve telîsekê cehî da bermilê xo û îna.. çû di koxekê ve gurgekî xo têve veşart bû û patka wî jî girt û kêşa û raxirand.

Heftiyarî pîrreyê xo îna û qesta gemîya xo kir. Hewl da gurg û bizin û cehê xo bikete di gemiyê da, belê giriftariya wî ew bû ku gemîya wî geleka biçwîk bû û cihê evî barî têda nedikir. Îna bo xo got: (ya bi sanahî ye, ez dê biznê û cehî beme layê dî yê avê û paşî dê zivime gurgî. Nexêr ne! Eve nabît çunkî bizin dê cehî li wêrê xot. Ya baş ewe ez gurgî û biznê bibeme rexê dî, paşî bizivime cehî. Ne! Ne! Eve jî ya xirabe! Çunkî gurg dê biznê jêk înte der. Eger jî ez gurgî û cehî bibeme layê dî û paşî vegeryême biznê gurg dê revît û teqyêt).



بەريگانە؟



پرسیارین قى ھژمارى:

- ۱) ئەو چ ژمارەيە ئەگەر تە لسه ر (۴ - ۵ - ۶) ى دابەش ك ر چ ژ بەر نامينيت؟
- ۲) پينچ ژمارين لدويڤ نيك دانە كو ئەنجامى كۆمكرنا وان ببيتە (۵۰)

بەرسقا پرسيارين ھژمارا بۆرى:

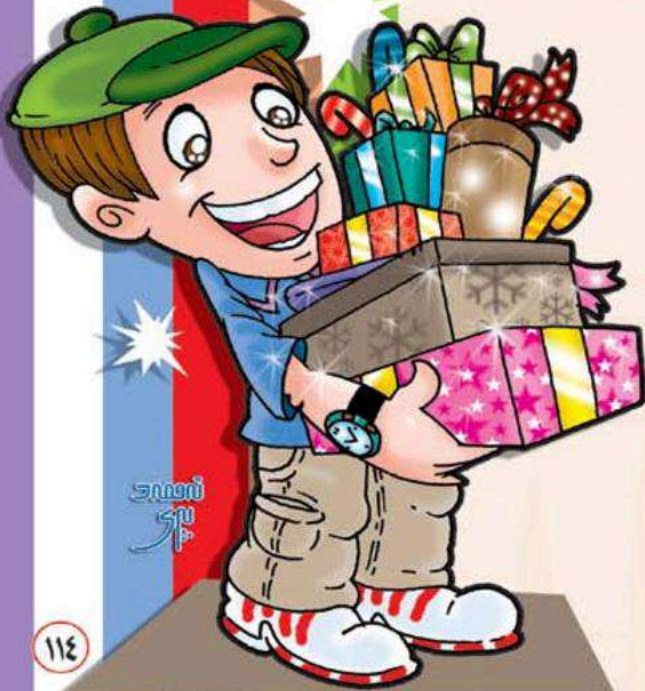
- بەرسقا پرسيارا نيكى: - صفر
بەرسقا پرسيارا دووى: ۱/ چاپخانه
۲/ پۆستەچى

پشتى گەلەك زارۆكان بەرسقا پرسيارين مە داين و بەرسقين دروست ھاتينە ھەلبىزارتن، و پشتى بشكى، خەلات بۆ ڤان زارۆكان دەرکەڤتن:

- ۱) ڤانا محەمەد يووسف
 - ۲) نەوزاد حەسەن خالد
 - ۳) روناهى ئەحمەد عەمەر
- ئەم پېرۆزباھيا ڤان ھەڤلان دكەين و ھىقيە پشتى دەرکەڤتينا كۆڤارى، سەرمەدانا بارەگاينى كۆڤارا سڤۆرە ل «تاخى رەزا، جادا شەھيدىن نيكى شواتى - ل تەنشت ريقەبەريا بەلافكرنا بەرھەمىن گازى» بکەن دا خەلاتين خۆ وەرېگرن.

تينيى:

داخووزى ژ وان زارۆكان دكەين يين پشكدارىن د كۆڤارا سڤۆرە دا دكەن، ھەر بابەتەكى بەنيرن ناڤى خۆين سيقولى ل سەر بنقيسن و دگەل دا وينەيەكى ڤريکەن.. ب تايبەت دەمى ھوين پشكدارىن د بەريگانى دا دكەن دا ژ مافى خۆ بى بەھر نەبن.. دگەل سوپاسيان.



بشكورتين سقوره



لانه كهريم



دنيا عسمه ت



هدى خوشه فى



دانه ر هه لكه ت



نالان ره سول



راميار جه جى



نه حمهد كاميران جه سهن



نيان نهاد عبيد



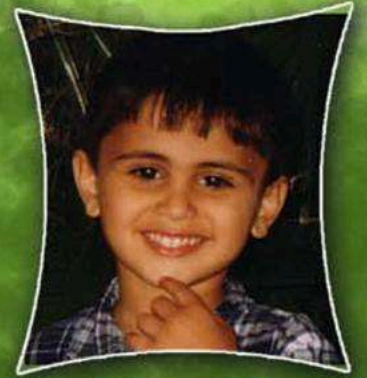
عبيد نهاد عبيد



رديان ريبه ر به هجت



رامان عه يدوتسه لام



دلدار عه يدوتسه لام





Sivore

Hijmar 114
Kanuna Êkê
2008

و: نازدار

پەرسیفت

